

Rimborso anticipato
Confederazione svizzera

La Confederazione svizzera ha deciso la disdetta del prestito federale

6 ¼ % 1991 - 15.07.2002 (inclusi crediti iscritti) di
CHF 302 000 000, n. di valore 15753/15754, ISIN
CH0000157534/CH0000157542 al 15 luglio 2000 al 100 %

per il rimborso anticipato.

Il rimborso ha luogo senza spese dietro consegna dei titoli muniti di tutte le cedole non scadute. Il controvalore delle cedole mancanti sarà dedotto dall'ammontare del rimborso.

2 maggio 2000

Per ordine della Confederazione svizzera:
Banca nazionale svizzera

Avviso

La Cancelleria federale pubblica:

Un indice cronologico

degli atti legislativi pubblicati nella Raccolta ufficiale delle leggi federali (RU) e nella Raccolta sistematica del diritto federale (RS)

Stato il 1° novembre 1997

L'indice cronologico contiene la lista integrale degli atti legislativi (leggi federali, ordinanze, decisioni e trattati internazionali, accordi intercantionali, costituzioni cantonali) pubblicati nella RU e nella RS, ancora in vigore il 1° novembre 1997 (con il numero sistematico della RS) o abrogati tra il 1° gennaio 1948 e il 1° novembre 1997 (con l'indicazione delle modificazioni e abrogazioni e con il rinvio alla loro pubblicazione nella RU o nella CS). Si tratta di un complemento del Registro della Collezione sistematica delle leggi e ordinanze dal 1848 al 1947, CS (vol. 15 di detta collezione).

L'indice, diviso in tre volumi, comprende più di 2000 pagine ed è disponibile in tedesco, francese ed italiano. Nuove edizioni aggiornate sono previste ogni cinque anni.

Prezzo dell'indice (tre volumi): 83.90 franchi.

Le ordinazioni devono essere indirizzate per scritto all'EDMZ, 3003 Berna.